

HfU[]gW Yf`i bZU``. `6Ui UfVY]hYf`]b C VYfZfUb_Yb`hØX`]W` j Yfi b[`ØW_h

9]b`6Ui UfVY]hYf`Ui g`HgW YW`]Yb`gh]fVh`hfU[]gW`VY]
5fVY]hgi bZU``]b`6UmYfbž`U`g`Yf`i bhYf`Y]bYf`D`Ub]YffUi dY
Y]b[Y`Ya a h`k]fX"

⊕`Y]bYa`hfU[]gW Yb`J cfZU``\ Uh`Y]b`6Ui UfVY]hYf`]b`6UmYfb`gY]b
@VYb`j Yf`cfYbž`U`g`Yf`a]h`Y]bYf`D`Ub]YffUi dY`Y]bYb`ghY`]Yb`< Ub[
\]bi bhYffi hgW hY``8 Ug`l b[`ØW_`YfY][bYh`g]W`]b`C VYfZfUb_Ybž
[YbUi Yf`[YgU[h`VY]`<c Ž`k c`XYf` (!À\ f][Y`Ui g`HgW YW`]Yb`Ua
A cf[Yb`a]h`XYf`A UgW`]bY`ØVYf`GW`chYfUfVY]h`Ua`GhfU» Yb`fUbX
i bhYfk Y[g`k Uf``8]Y`G]hi Uh]cb`ÀbXYfh`g]W`d`Øm`]W`ž`U`g`X]Y
D`Ub]YffUi dY`Ui » Yf`? cbhfc``Y`[Yf]Yh"

B UWXYa`XYf`: U\ fYf`XfUa Uh]gW`i bhYf`XYf`gW`k YfYb`A UgW`]bY
Y]b[Y`Ya a h`k i fXYž`YfZc`[hY`XYf`B chfi Z`Xi fW`gY]bY
5fVY]hg_c``Y[Ybž`X]Y`XYb`l bZU``Yb`hXYW_hYb``5`g`X]Y
F Yhi b[g_f`ÀZh`ž]b`_i`g]j Y`Y]bYg`B chUfnh`gž`Y]bhfUZ`Ybž`k Uf`Yg
`Y]XYf`VYfY]hg`ni`gd`Àh`XYf`A Ubb`k Uf`hc`h``8]Y`[YbUi Yb`l a`gh`ÀbXY
XYg`l bZU``g`g]bX`XYfnY]h`bcW`i b`_Ufž`YXcW`[]Vh`Yg`j cb`GY]hYb
XYf`Dc`nY]j cf`Ài Z[`Y]bY`<]bk Y]gY`Ui ZY]bY`a`Ø[`]W`Y`A]hgW`i`X
8f]hYf"

9]bV`]W_`]b`X]Y`5fVY]hgVYX]b[i b[Yb

8Yf`J cfZU``k]fZh`Y]b`@]W`h`Ui Z`X]Y`< YfUi gZcfXYfi b[Yb`i bX
F]g]_Ybž`a]h`XYbYb`6Ui UfVY]hYf`hU[h`À[`]W`_`cbZfcbh]Yfh`g]bX"
6Ui UfVY]hYb`g]bX`c`Zi[YZ`À\ f`]W`ž`]bgVYgcbXYfY`k Yb`b`gW`k YfY
A UgW`]bYb`]a`9]bgUhn`g]bX``9g`]gh`j cb`Yb`hgW`Y]XYb`XYf
6YXYi hi b[ž`XUgg`G]W`Yf\Y]hgd`fc`hc_c``Y`ghf]_h`VYZc`[h`k YfXYbž`i a
gc`W`Y`hfU[]gW`Yb`l bZ`À`Y`ni`j`Yfa`Y]XYb``6Y`X]YgYa`l bZU``V`Y]Vh

UVni k UfhYbžk Y`WXY`gdYn]Z]gWXYb : U_hcfYb`ni`XYa`hfU[]gWXYb
; YgWXY`Yb`ZØ`fhYb"

8]Y`Dc`nY]`U`h`VYfY]hg`Y]bY`I`bhYfgi`W`i`b[`Y]b[`Y`Y]hYhž`X]Y`_`ÀfYb
gc`ž`cV`a`Ö[`]WXYfk`Y]gY`hYW`b]gWXY`A`Àb[`Y`cXYf`a`YbgW`]WXYg
J`YfgU[`Yb`Y]bY`F`c`Y`[`Ygd]Y`h`UVYb"8`Ug`H`Ya`U
5fVY]hgg]WXYf`Y]h]gh]b`XYf`6Ui`]bXi`ghf]Y`j`cb`nYbhfU`Yf`6YXYi`hi`b[
i`bX`k`]fX`k`Y]hYf`]b`]bhYbg]j`X]g`_`h]Yfhi`bX`YfZc`fgW`h"

8]Y`6YghØfni`b[`ØVYf`XYb`HcXYgZU``]gh`i`bhYf`XYb`?`c`Y[`Yb`i`bX
XYf`[`YgUa`hYb`6Ui`VfUbWXY`gdØfVUf"l`a`gc`a`Y`f`n]Y`h`X]YgYf
J`cfZU``X]Y`5i`Za`Yf`_gUa`_Y]h`Ui`Z`X]Y`;`YZU`fYbž`X]Y`j`]Y`Y`5fVY]hYf
]b`]`fYa`6Yfi`ZgU`hU[`VYk`À`h][`Yb`a`ØggYb"FY[`Y`a`À»][`Y
GW`i`i`b[`Yb`i`bX`G]WXYf`Y]hg`_cbhfc`Yb`_ØbbhYb`XUni`VY]hfU[`Ybž
gc`WXY`HfU[`ØX]Yb`]b`Ni`_i`bZ`h`ni`j`Yf`]bXYfb"

A`h`6`]W`_`Ui`Z`XYb`5b[`Y`Øf][`Yb`XYg`J`YfghcfVYbYb`k`]fX`XYi`h]W`ž
XUgg`Y`XYf`h`ØX`]WXY`i`bZU``b]W`h`bi`f`XYb`J`Yf`i`gh`Y]bYf
UfVY]hgZ`À`][`Yb`DYfgcb`VYXYi`hYhž`gcbXYfb`Ui`W`Y]bY`?`Yhh`Y`j`cb
Ya`ch]cbU`Yb`i`bX`Z]bUbn]Y`Yb`;`c`[`Yb`ZØf`X]Y`;`Ua`_]Ybž`X]Y
ni`fØW`_`Y`UggYb`k`YfXYb"8]Y`HfUi`Yf`i`bX`XYf`GW`cW`_`_ØbbhYb
bcW`U`Ub[`Y`Ub`U`hYbžk`À`fYbX`XYf`6Yhf]YV`j`Yfgi`W`hž`a`]h`XYf
HfU[`ØX]Y`i`a`ni`[`Y`Yb"

æg[`YgUa`h`V`Y]Vh`X]Y`G]h`i`U]cb`Yfbgh`i`bX`YfZcfXYfhi`a`ZUggYbXY
A`U`»`bU`a`Ybž`i`a`X]Y`G]WXYf`Y]h`Ua`5fVY]hgd`Uhn`ni
[`Yk`À`f`Y]ghYb`i`bX`À`b`]WXY`J`cfZ`À`Y`]b`XYf`Ni`_i`bZ`h`ni
j`Yfa`Y]XYb"8Yf`HcX`Y]bYg`6Ui`UfVY]hYfg`gc`hY`U`g`Y]bXf]b[`]WXYf
K`YW`fi`Z`ZØf`U`Y`5`_hYi`fY`]b`XYf`6Ui`k`]fhgW`UZh`X]YbYbž`X]Y
G]WXYf`Y]hgghUbXUfXg`ni`ØVYfXYb`_Yb`i`bX`[`Y[`YVYbYbZU`g`ni
j`YfVYggYfb"

6Ygi W\Yb`G]Y`i bg`Ui Z.`b!U["XY